

## Instituto "La Asunción de Nuestra Señora"



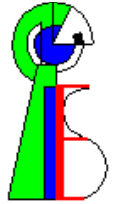
C/Teulada nº2 - 03203 Elche  
96 545 50 70  
FAX 96 545 81 30  
03005094@centres.edu.es  
<http://www.ieslaasuncion.org>



## Institut "L'Assumpció"



C/Teulada nº2 - 03203 Elx  
96 545 50 70  
FAX 96 545 81 30  
03005094@centres.edu.es  
<http://www.ieslaasuncion.org>



*El AMPA y el Claustro del Instituto La Asunción de  
Elche*

*Les*

# *Saluda*

*Y tienen el gusto de invitarles a la entrega  
de orlas a los alumnos de 2º de Bachillerato  
que tendrá lugar el viernes 20 de mayo de  
2011 a las 20:00 horas en el Salón de  
Actos.*

*Al finalizar el acto el AMPA ofrecerá un vino de honor a los asistentes.*

*L'AMPA i el Claustre de l'Institut L'Assumpció  
d'Elx*

*Els*

# *Saluda*

*I tenen el gust de convidar-los al  
lliurament d'orles als alumnes de 2n de  
Batxillerat que tindrà lloc el divendres  
20 de maig de 2011 a les 20:00 hores en  
el Saló d'Actes.*

*Al finalitzar l'acte l'AMPA oferirà un vi d'honor als assistents.*

# ACTO ACADÉMICO

## Entrega de orlas a los alumnos de 2º BAT

**20 de maig de 2011**  
**a les 20:00 hores**  
**Saló d'Actes**

<b>Presentación del acto por el Vicedirector</b>	<b>D. Jesús Gimeno</b>
<b>Palabras de la Presidenta del AMPA</b>	<b>Dña. Toñi Gómez</b>
<b>Proyección de videos</b>	<b>D. José Jaime Mas</b>
<b>RECITAL DE PIANO: "Claro de Luna" Claude Debussy</b>	<b>Alberto Esteve</b>
<b>Entrega de Orlas</b>	<b>Tutores</b>
<b>Palabras de alumnos</b>	<b>Alumnos de 2º bat</b>
<b>TANGOS FLAMENCOS</b>	<b>Lirios González - <i>Baile</i> Rafael González - <i>Saxofón</i> Luis Asensio - <i>Percusión</i></b>
<b>Palabras del Director</b>	<b>D. Félix Arias</b>
<b>Canto del Himno GAUDEAMUS IGITUR</b>	<b>Todos</b>

### **GAUDEAMUS IGITUR**

El Gaudeamus Igitur ("Alegrémonos pues") es una canción estudiantil de autor anónimo. En realidad se titulaba De brevitae vitae ("Sobre la brevedad de la vida") y se cantó inicialmente en universidades alemanas a mediados del siglo XVIII.

Aunque su letra es poco académica, la mayoría de las universidades europeas la suelen tomar como himno propio, entonándola en las grandes solemnidades académicas; no obstante, muchos coros interpretan solamente algunas estrofas pues algunas otras no son políticamente correctas.

-Anímate a cantar dos estrofas.

#### **Latín**

Gaudeamus igitur,  
iuvenes dum sumus. (bis)  
Post iucundam iuventutem,  
post molestam senectutem,  
nos habebit humus. (bis)

Vivat Academia,  
vivant professores. (bis)  
Vivat membrum quodlibet,  
vivant membra quaelibet,  
semper sint in flore. (bis)

#### **Castellano**

Alegrémonos pues,  
mientras seamos jóvenes.  
Tras la divertida juventud,  
tras la incómoda vejez,  
nos recibirá la tierra.

Viva la Universidad ,  
vivan los profesores.  
Vivan todos y cada uno  
de sus miembros,  
resplandezcan siempre.